

# Patańcouka Aksamitny Letni Wieczar, 15.09.2018

Drodzy Państwo!

Zapraszamy na Białoruską Potańcówkę w Hajnówce. Zabawa odbędzie się 15 września przy dworcu kolejowym w Hajnówce „Hajnówka Centralna. Przesiadkowa Stacja Kultury”. Zaczynamy punktualnie o godzinie 19:07. Gwarantujemy dobrą zabawę, znane piosenki i oczywiście okazję do tańca. Wieczór świetnej muzyki zapewnią nam Dawid Szymczuk Band i białoruski zespół Guda, który oprócz występu poprowadzi również warsztaty tańca.

Zapraszamy i małych, i dużych, i starszych, i młodszych. Wstęp wolny.

Organizatorem jest stowarzyszenie Szczyty - Związek na rzecz Edukacji i Promocji Kultury Białoruskiej.

Projekt jest realizowany przy dofinansowaniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji.

Potańcówka jest imprezą towarzyszącą. Przed naszą zabawą zapraszamy również na wydarzenie „Wyspy Kultury - Kultura w Drodze” organizowane przez Międzynarodowy Festiwal Teatralny Wertep. W trakcie „Wysp Kultury” będzie można oglądać familijne spektakle oraz wziąć udział w warsztatach tworzenia mobilnej wystawy „Historie utkane z nici”, nastąpi także otwarcie i prezentacja projektu „Hajnówka Centralna”.

---

Дарагія сябры!

Запрашаем на Беларускаю Патанцоўку ў Гайнаўцы. Забава пройдзе 15 верасня ля чыгуначнага вакзала ў Гайнаўцы "Гайнаўка-Цэнтральная. Перасадачная Станцыя Культуры". Пачынаем пунктуальна ў 19.07. Гарантуем добрую забаву, знаныя песні і, вядома, нагоду для танцаў. Вечар цудоўнай музыкі нам забяспечаць Давід Шымчук Band і беларускі гурт Guda, які, акрамя выступу, правядзе таксама майстар-класы танцаў.

Запрашаем і малых, і вялікіх, і старэйшых, і малодшых. Уваход вольны.

Арганізатарам з'яўляецца аб'яднанне Шчыты - Звяз у карысць Адукацыі і Прамоцыі Беларускай Культуры.

Праект рэалізуецца пры фінансавай падтрымцы Міністра Унутраных Спраў і Адміністрацыі.

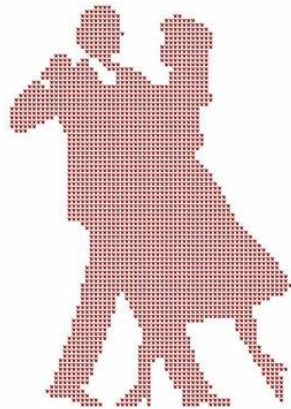
Патанцоўка - гэта прынагодная імпрэза. Перад нашай забавай запрашаем таксама на мерапрыемствы "Выспы Культуры - Кultura ў дарозе", якія ладзіць Міжнародны Тэатральны Фестываль Wertep. У час "Выспаў Культуры" можна будзе пабачыць сямейныя спектаклі і прыняць удзел у майстар-класах стварэння мабільнай выставы "Гісторыі вытканыя ніцямі", пройдзе таксама адкрыццё і прэзентацыя праекту "Гайнаўка-Цэнтральная".

# АКСАМІТНЫ ЛЕТНІ ВЕЧЭР

ПАТАНЦОЎКА

# ROTAŃCÓWKA

**15**  
ВЕРАСНЯ  
2018 г. гадз. 19:07  
ГАЙНАЎКА  
Плошча ля чыгуначнай станцыі  
Гайнаўка Цэнтральная  
Перасадчая Станцыя Культуры  
Патанцоўка пад музыку калектываў:  
Давід Шымчук Банд  
Гуда



**15**  
WRZEŚNIA  
2018 r. godz. 19:07  
HAJNÓWKA  
Plac przy dworcu  
Hajnówka Centralna  
Przesiadkowa Stacja Kultury  
Rotańcówka przy muzyce zespołów:  
Dawid Szymczuk Band  
Guda

